

美華聯合衛理教會

First Chinese United Methodist Church

Located at McKendree UM Church

ChineseUMCga.org

2012年3月25日



主日聚會時間

成人主日學: 1:00 - 1:45
崇拜 Worship: 1:45 - 3:00
唱詩班 Choir: 3:30 - 4:30
兒童中文班: 1:00 - 2:00
兒童主日學: 2:00 - 3:00
團契 Fellowship 3:00 - 4:00



1570 Lawrenceville Suwanee Road Lawrenceville, GA 30043

主日崇拜程序

司琴: Michelle 姊妹 證道: 吳牧師 領會: 溫華姊妹

靜樂 (Prelude) 《當肅靜恭听》 -624- 司琴

宣召 (Call to Worship) 領會

神阿、求你按你的慈爱怜恤我、按你丰盛的慈悲涂抹我的过犯。求你将我的罪孽洗除净尽、并洁除我的罪。因为我知道我的过犯，我的罪常在我面前。我向你犯罪、以致你责备我的时候、显为公义，判断我的时候、显为清正。我是在罪孽里生的。在我母亲怀胎的时候、就有了罪。你所喜爱的、是内里诚实。你在我隐密处、必使我得智慧。神阿、求你为我造清洁的心、使我里面重新有正直的灵。

Ps.51:1-6,10

詩歌 (Hymn) 《讚美全能神》 -2- 眾立

公禱文 (Creed) 使徒信經

啟應經文 (Litany) 救主代死 -11- p.745 眾坐

詩歌 (Hymn) 《古舊十架》 -145-

禱告 (Prayer)

奉獻 (Tithe) 主，我愛你 -程序單-

各人要隨本心所酌定的，不要作難、不要勉強，因為捐得樂意的人、是神所喜愛的。神能將各樣的恩惠、多多的加給你們，使你們凡事常常充足、能多行各樣善事。

讀經 (Scripture) Jer 31:31-34, Ps 51:1-12, Heb 5:5-10, **John 12:20-33** 眾立

證道 (Message) “我原是为这时候来”

詩歌 (Hymn): 《主，我願像你》 -414- 眾立

教會關懷 (Sharing and Concerns)

榮頌詩歌 (Doxology) 《榮耀歸于最高神》 -封底- 眾立

祝福 (Benediction)

殿樂 (Postlude) 《阿們頌》 (Amen) -643-

歡迎問候 (Welcome and Greeting)

如此、基督也不是自取榮耀作大祭司、乃是在乎向他说『你是我的儿子、我今日生你。』的那一位。就如经上又有一处说、『你是照着麦基洗德的等次永远为祭司。』基督在肉体的时候、既大声哀哭、流泪祷告恳求那能救他免死的主、就因他的虔诚、蒙了应允。他虽然为儿子、还是因所受的苦难学了顺从。他既得以完全、就为凡顺从他的人、成了永远得救的根源。并蒙神照着麦基洗德的等次称他为大祭司。 Heb. 5:5-10

WELCOME + 教會關懷 + CONCERNS

- 今年的復活節是 4/8，復活節將安排洗禮。如有弟兄姊妹蒙聖靈感動願意在主復活的日子裡，接受耶穌基督作生命的救主。請與吳牧師聯絡，並安排洗禮適宜。
- 今年復活節 4/8 的慶祝活動請弟兄姊妹禱告預備，具體事宜請與孫俊勇弟兄商議。
- 感謝主，Michael 和王軍弟兄為教會設計網站並建立教會電子信箱。目前已經 final。歡迎大家關注教會網站的信息，與朋友分享並提出寶貴意見。教會網址位于程序單封面。
- 復活節期間，教會將出版第三期會刊。歡迎弟兄姊妹踴躍投稿，截稿日期為 3 月 31 日。

禱告事項:

- 溫華的父亲一年前在我们教会受洗，上周做了一个小手术。请大家为他祷告，求主张显他的大能，让他尽快恢复健康。
- 請為教會參與各項服侍的弟兄姊及牧師禱告，求主加添力量。
- 請為楊教授一家禱告，求主安慰，帶領他們前面的道路。

歡迎問候: 歡迎各位來教會共沐主恩。請初次光臨本會的朋友留下您的姓名，電話及電子信箱，以便今後保持聯絡，分享主內團契。

互致平安問候

上週成人:	上週奉獻:	上月奉獻:				
上週孩子:	上週支出:	上月支出:				
日期	講員	領會	司事	兒童主日學	茶點	清潔
03-25	吳牧師	溫華	彩雲	Cheryl/David	劉麗	李淑暖
04-01	吳牧師	劉啟鴻	阿文	Cheryl/David	劉麗	王軍
04-08	Dr. Ed	吳牧師	Mary	Cheryl	劉麗	白弟兄
04-15	吳牧師	孫俊勇	白弟兄	Cheryl/David	劉麗	Peter

主禱文

我們在天上的父、願人都尊你的名為聖。願你的國降臨。願你的旨意行在地上、如同行在天上。我們日用的飲食、今日賜給我們。免我們的債，如同我們免了人的債；不叫我們遇見試探；救我們脫離兇惡。因為國度、權柄、榮耀、全是你的直到永遠、阿們！

Lord's Prayer

Our Father, Who art in Heaven, Hallowed be Thy Name. Thy kingdom come, Thy will be done On earth as it is in heaven. Give us this day our daily bread, And forgive us our debts, As we forgive our debtors. And lead us not into temptation, But deliver us from evil, For Thine is the kingdom And the power, and the glory, forever. Amen.

徒信經

我信上帝，全能的父，創造天地的主。我信我主耶穌基督，上帝的獨生兒子；因聖靈感孕，從童貞女馬利亞所生；在本丟彼拉多手下受難；被釘在十字架上，受死，埋葬；降在陰間；第三天從死里復活；升天，坐在全能父上帝的右邊；將來必從那里降臨，審判活人，死人。我信聖靈；我信聖而公之教會；我信聖徒相通；我信罪得赦免，我信身體復活；我信永生。阿們！

Apostle's Creed

I believe in God, the Father Almighty, the Creator of heaven and earth, and in Jesus Christ, His only Son, our Lord: Who was conceived of the Holy Spirit, born of the Virgin Mary, suffered under Pontius Pilate, was crucified, died, and was buried. He descended into hell. The third day He arose again from the dead. He ascended into heaven and sits at the right hand of God the Father Almighty, whence He shall come to judge the living and the dead. I believe in the Holy Spirit, the holy *catholic church, the communion of saints, the forgiveness of sins, the resurrection of the body, and life everlasting. Amen.

教會時刻表

Easter Sunday (April 8)

视频会议上網：
www.goodlinkusa.meibu.com

Room# FCUMC Feb.
passwd#02292012

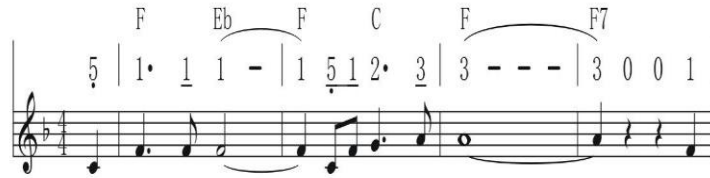


主我爱你

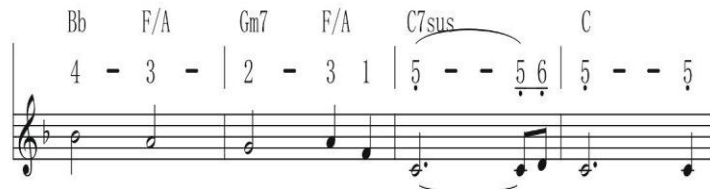
I Love You, Lord

词曲: LAURIE KLEIN

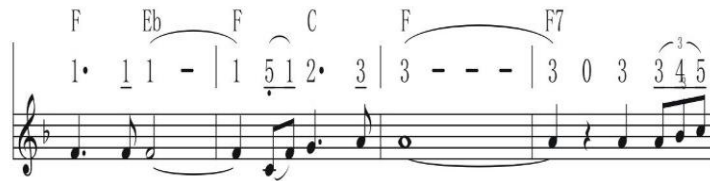
1 = F $\frac{4}{4}$



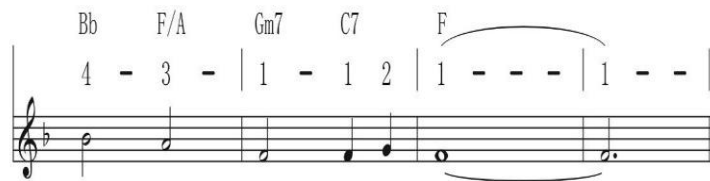
主我爱你，我赞美你名，来



敬拜你，我的灵欢欣，愿



我声音在你耳里，是一个甜



蜜，甜蜜的声音。

62. 是否各个信徒都有天使保护？

问：使徒行传 12 章 5 节说：“.....必是他的天使”，这是否表示各个信徒都有天使？若然这些天使是否即天主教所说的“护守天使”？

答：主耶稣曾说：“你们要小心，不可轻看这小子里的一个；我告诉你们，他们的使者在天上常见我父的面。”(太 18:10)希伯来书也告诉我们：“天使岂不都是服役的灵，奉差遣为那将要承受救恩的人效力么？”(来 1:14)此外，诗人也告诉我们敬畏神的人有天使搭救(诗 34: 7, 91: 11)。可见每个信徒都有天使保护；但未必每个信徒都有一个专门保护他的天使。以上所提各节经文均未足证明一个信徒有一个天使，因天使之能力远胜于人，一个天使可以杀死十八万五千敌人(赛 37:36)，所以神也可能让许多信徒归同一个天使照顾。至于“护守天使”圣经无此名称，这只是天主教对天使的一种称谓。

64. 为死者施洗礼？

问：保罗曾就：“.....那些为死人受洗的.....。”这句经文是什么意思？是否表示可以为死人施洗？

答：在当时大概信徒中有这样的事情，就是假使信徒没有受水礼而逝世，则由生人代他们受水礼。但根据圣经，并没有这种命令，只不过保罗在 本章论到“复活”之道的时候，曾谈到这些人的规矩而已，但这却不是说保罗赞同这规矩，他只是引述这件事以证明行水礼的人，本身已确信“复活”之道罢了。但从本节“他们”二字可看出保罗并未这样行过，他所指的是指别人而言。

按彼前 3: 21 所记 -- “这水所表明的洗礼，.....本不在乎除掉肉体的污秽，只求在神面前有无亏的良心。”又按路加 23 章所记的那个得救的强盗，不论死前死后，都未见他受过洗礼，但主耶稣却明确地应许他说：“我实在告诉你，今日你要同我在乐园里了。”(路 23:43)由此可见，水的洗礼与得救无关，信徒若死前未曾受洗，死后实无为他施洗的必要。